Cap. 44 Zombi de clase S de Apocalipsis 44

Episodio 44

Un penetrante olor químico me hizo cosquillas en la nariz. Sentí el suave roce de una manta blanca contra mi piel, dándome cuenta de que había vuelto a abrir los ojos sanos y salvos.

'¿Qué pasó?'

No podía recordar los eventos exactos que llevaron a mi colapso debido al mareo, pero recordaba claramente la última notificación que vi en mi Hunter Watch.

[La cantidad de veneno en tu cuerpo ha excedido la capacidad máxima de la habilidad de Autodesintoxicación. La desintoxicación se ha detenido.]

La desintoxicación se detuvo. Eso solo significaba una cosa.

Que me convertiría en un zombie.

Pero de alguna manera, seguía siendo humano. Sentí alivio, seguido de confusión. ¿Cómo seguía siendo humano?

—Ah, señorita Eunha. ¿Está despierta?

"Jeong Soo-young."

Jeong Soo-young entró, descorriendo la cortina que rodeaba la cama. Tras confirmar que estaba despierto, miró su reloj, enviando un mensaje a alguien, y luego ajustó el suero intravenoso que ni siguiera sabía que tenía conectado.

Lo había adivinado por el olor químico, pero parecía que estaba acostado en una cama de paciente clínico en el laboratorio de Jeong Soo-young.

¿Cómo llegué aquí? Creí que la desintoxicación se había detenido... ¿Ya se ha desarrollado la cura?

Claro que no. Puede que sea competente, pero crear una nueva droga ya es demasiado rápido, ¿no crees? Toma, bebe esto primero.



En lugar de darme la medicina como esperaba, Jeong Soo-young sacó una botella de agua del mini refrigerador junto a la cama y me la entregó. Asentí obedientemente y tomé la botella. Tenía la garganta seca y áspera, como si hubiera dormido mucho tiempo.

"¿Qué quieres decir con que la desintoxicación se detuvo?"

Jeong Soo-young preguntó después de que terminé la mitad de la botella.

Recibí una notificación antes de desmayarme. Decía que la cantidad de veneno había excedido la capacidad máxima de desintoxicación y que la desintoxicación se detendría.

- —Y entonces, tu sangre... Ah, te extraje sangre para analizarla cuando llegaste. Era puramente para fines médicos, así que no cuenta para la cuota. ¿Entiendes?
- —Sí, lo entiendo. ¿Y qué pasa con mi sangre?

El virus está mucho más activo que antes. En resumen, la infección ha progresado. Probablemente se deba a que la desintoxicación se detuvo por un tiempo. No será un problema si sigue así, pero... ya sabes cómo funciona el envenenamiento, ¿verdad? Sigue progresando incluso si no haces nada una vez que la toxina entra en tu cuerpo. Ahora que el equilibrio se ha roto, nadie sabe qué pasará.

En otras palabras, quizá estuviera bien ahora, pero no había forma de saber cuándo me convertiría en un zombi. Un escalofrío me recorrió la espalda.

Intenté apartar los pensamientos negativos. Puede que la desintoxicación se hubiera detenido temporalmente, pero aún no me había convertido en un zombi. Quería concentrarme en eso por ahora.

'Espera un minuto.'

¿Cómo se reinició la desintoxicación?

La cantidad de veneno en mi cuerpo en ese momento ya había superado la capacidad de mi habilidad de Autodesintoxicación de rango C. Probablemente se debía a que me mordían constantemente los zombis en la mazmorra.

La autodesintoxicación no pudo reactivarse hasta que el exceso de veneno se desintoxicara hasta cierto nivel. Así que esta situación era realmente extraña.

—Jeong Soo-young, ¿cómo es que sigo aquí, sin ser un zombi, después de que terminara la desintoxicación?



Traducido y Recopilado Por el Joven Maestro

"Creo que puedo responder a eso."

La respuesta vino de una fuente inesperada.

—¡Ay, Maestro del Gremio! ¿Ya estás aquí?

"Gracias a ti."

Parecía que era a Ki Yoo-sung a quien Jeong Soo-young le había enviado el mensaje. Ella le sonrió cuando entró, descorrió la cortina y se fue, como si fuera su turno.

Ahora solo quedábamos Ki Yoo-sung y yo dentro del espacio acordonado. Un silencio incómodo llenó el aire, aunque ambos sabíamos que Jeong Soo-young estaba justo afuera.

"Entonces, ¿cómo vas a responder a eso?"

Hablé secamente, sintiéndome incómodo. Me arrepentí en cuanto lo dije, pero a Ki Yoo-sung no pareció importarle.

Tenías curiosidad por la habilidad de tu espada, ¿verdad? Puedes comprobarlo ahora.

¿Qué? ¿De qué estás hablando?

Ya no necesito ocultarlo, así que usé un pergamino de evaluación. Así podrás comprobarlo tú mismo.

Fruncí el ceño ante sus inesperadas palabras, pero busqué rápidamente mi espada. La espada, que llevaba atada a la cintura incluso cuando estaba inconsciente, estaba cuidadosamente colocada junto a la cama. Alguien debió de quitármela.

Abrí mi ventana de habilidades, con dudas. Ki Yoo-sung no mentía, pues la información de la habilidad que había estado bloqueada ahora era accesible.

[Desintoxicación de emergencia]

Se recupera rápidamente del envenenamiento, independientemente del tipo o nivel de toxina. Elimina los estados alterados causados por el veneno, como el estado cercano a la muerte o el sueño.

- X Como técnica de emergencia, no elimina completamente la toxina. Se requieren medidas adicionales para una desintoxicación completa.
- X No se puede desintoxicar la misma toxina repetidamente.



Traducido y Recopilado Por el Joven Maestro

"¿Desintoxicación... habilidad?"

Me quedé mirando la ventana de habilidades, sin poder creerlo. De repente recordé las palabras de Ki Yoo-sung.

"Es una habilidad que definitivamente necesitarás algún día, así que no te preocupes".

Fue una declaración que no podía creer que hiciera mientras me daba la habilidad de Desintoxicación de Emergencia. Ya tenía una habilidad de desintoxicación.

Entendí por qué ocultó la habilidad. Me habría puesto furioso de haberlo sabido entonces. Incluso podría haberles rogado a los demás miembros del gremio que la cambiaran por otra habilidad. Era una habilidad que parecía totalmente incompatible conmigo.

Pero ahora, esta habilidad me había salvado la vida. Sentía como si estuviera bajo un hechizo.

"¿Sabías que esto podría pasar?"

Ki Yoo-sung se encogió de hombros.

Te lo dije en la sala de entrenamiento, ¿no? Que algo podría pasar con tu habilidad de Desintoxicación de bajo nivel.

Y que debía tener especial cuidado con los monstruos con veneno. Asentí, recordando nuestra conversación.

No fue solo una coincidencia afortunada. Él realmente había previsto esta situación y se había preparado para ella, por mi bien.

Me hizo darme cuenta una vez más de que la persona frente a mí era "el" Ki Yoo-sung. ¿Quién más podría haberlo predicho?

"Gracias."

Expresé mi sincera gratitud. Ki Yoo-sung me miró con los ojos llenos de pensamientos.

"Esto es todo lo que he preparado."

"¿Qué?"

Fue una declaración abrupta. Le pregunté instintivamente, con la mirada fija en él. No había rastro de picardía en su mirada.



Digo que no habrá una próxima vez. Si esto vuelve a ocurrir, tendrás que estar preparado para convertirte en un verdadero zombi.

"Eso es..."

Recordé las advertencias en la ventana de habilidades. La Desintoxicación de Emergencia no podía desintoxicar la misma toxina repetidamente. Y el virus zombi no se había eliminado por completo.

«La mitad de mí todavía es un zombi.»

Convertirme en un verdadero zombi. Era una idea aterradora. Pero al recordar que una parte de mí seguía siendo un zombi, una extraña sensación de alivio me invadió, en lugar de miedo. ¿Por qué?

Primero, déjame revisar mi ventana de estado. Puede que algo haya cambiado.

Cambié de tema, incapaz de encontrar una respuesta a las palabras de Ki Yoo-sung. Me miró en silencio un momento y luego asintió.

Había pasado un tiempo desde la última vez que revisé mi ventana de estado. Si algo hubiera cambiado con respecto al virus zombi, también habría cambios en mi ventana de estado o habilidad. Intenté disimular mi nerviosismo al abrir la pantalla.

[ESTADO]

Resistencia: S

Fuerza: C+

Maná: C

Agilidad: D-

A pesar de mi intento de mantener la calma, me quedé sin palabras por un momento. El aumento de mis estadísticas fue significativo. Superó con creces mis expectativas, incluso considerando que hacía tiempo que no las revisaba.

'Pensé que podrían haber aumentado un poco por todas las batallas y el entrenamiento, pero esto es...'

Una emoción me recorrió el cuerpo, haciéndome olvidar por un momento la gravedad de la situación. El aumento de dos niveles en Fuerza fue impresionante, ¡pero mi Agilidad había aumentado cinco niveles! Sabía que las estadísticas subían más rápido en niveles bajos, pero aun así era increíble.



Traducido y Recopilado Por el Joven Maestro

"No es que sean estadísticas increíbles, pero aún así..."

Una sensación indescriptible me invadió. Miré la ventana de estado que flotaba en el aire.

Entonces me di cuenta de cuál era la extraña sensación de alivio que había sentido.

"Si sigo siendo un zombi, puedo volverme más fuerte."

Porque constantemente lograba cosas que nunca imaginé que podía lograr.

Me di cuenta de que había llegado a aceptar mi estado actual. Quizás incluso más que cuando era humano.

"...Centrémonos en lo que hay que comprobar primero".

Dejé a un lado los pensamientos emocionales. No era el momento para eso.

'El hecho de que mi resistencia no haya cambiado probablemente significa que no hay ningún problema con mi estado zombi.'

Pero era mejor confirmarlo. Abrí la ventana de habilidades donde antes estaba la ventana de estado, para comprobar la habilidad de Autodesintoxicación.

Y una vez más, mis expectativas estaban completamente equivocadas.

[Autodesintoxicación (activada)]

Manivela

Toxicidad objetivo: Virus zombi

- ※ El rango de la habilidad Desintoxicación es bajo. Esta habilidad no puede desintoxicar completamente la toxicidad del objetivo. Aparecerán algunas lesiones del Virus Zombi en el cuerpo del usuario.
- X Se ha alcanzado el límite máximo de desintoxicación para la toxicidad objetivo. El nivel de intoxicación actual se puede mostrar como porcentaje (%) según el límite.

Se añadió una nueva oración debajo de la descripción de la habilidad. ¿Se podría mostrar el nivel de envenenamiento actual como porcentaje?

Activé la función sin dudarlo. Inmediatamente apareció un número en la pantalla.

